

政府總部  
香港添馬  
添美道 2 號  
政府總部西翼 22 樓



Government Secretariat  
22/F, West Wing  
Central Government Offices  
2 Tim Mei Avenue, Tamar  
Hong Kong

本函檔號 Our Ref.: TC CR T2/22/23/3/7 Pt. 4

來函檔號 Your Ref.:

電話號碼 Tel. No.: [REDACTED]

傳真號碼 Fax No.: [REDACTED]

中西區區議會主席、副主席及議員  
交通及運輸委員會主席、副主席及委員  
中西區區議會秘書處  
中環統一碼頭道 38 號  
海港政府大樓 11 樓

主席、副主席、各位議員及各位委員：

### 2019 香港電動方程式大賽

因應「中環及灣仔繞道和東區走廊連接道」之開通，「2019 香港電動方程式大賽」的主辦機構及其顧問公司已進行最新的交通流量調查，並就活動的臨時交通安排提出補充方案。

主辦機構衷心希望有關安排獲得中西區區議會的支持，使活動能順利舉行。主辦機構及旅遊事務署代表將於 2019 年 2 月 21 日出席中西區區議會轄下交通及運輸委員會的特別會議，向各位簡介相關的臨時交通安排。歡迎各位屆時提出意見。

旅遊事務專員

(何麗珊 [REDACTED] 代行)

2019 年 2 月 19 日

中西區區議會  
交通及運輸委員會

2019 香港電動方程式大賽

1. 目的

- 1.1.1 因應「中環及灣仔繞道和東區走廊連接道」(繞道)開通，本文件旨在匯報於 2019 年 3 月 9 及 10 日(星期六、日)舉行之「2019 香港電動方程式大賽」其臨時交通安排之更新情況及補充方案。

2. 繞道通車後交通安排簡介

- 2.1.1 繞道第一階段已於 2019 年 1 月 20 日通車；並將會於 2019 年 2 月 24 日全面通車。

3. 臨時交通安排

賽事期間臨時交通改道措施及交通影響評估

- 3.1.1 繞道第一階段於 2019 年 1 月 20 日通車後，顧問公司已於 1 月下旬進行最新交通流量調查。而有關最新及修訂後的交通影響評估結果已提交政府部門，包括運輸署、警方、路政署及相關持份者審視。

**整個賽事期間(由 2019 年 3 月 9 日凌晨 1 時 15 分至 2019 年 3 月 11 日早上 5 時 15 分)實施**

賽區以西臨時改道方案

- 3.1.2 基於最新的交通流量調查，及為配合繞道通車後的交通安排，位於賽道以西的臨時交通安排將略為改變，目的是減少對公眾的影響。
- 3.1.3 賽區以西臨時行車路線見圖 3.5(修訂)，而有關改道方案包括：
- i. 民光街改道方案。早前建議的民吉街臨時掉頭處將會取消。所有進入中環碼頭區內的車輛，將被改道至中環碼頭

巴士總站，金融街及民祥街支路離開中環碼頭（詳情請參閱圖 3.5a(修訂)）；

- ii. 中環碼頭巴士總站改道方案（詳情請參閱圖 3.5b(修訂)）；
- iii. 民寶街改道方案（詳情請參閱圖 3.5c(修訂)）；
- iv. 民祥街改道方案（詳情請參閱圖 3.5d(修訂)）；
- v. 民吉街改道方案（詳情請參閱圖 3.5e(修訂)）；及
- vi. 中港道改道方案（詳情請參閱圖 3.5f(修訂)）。

3.1.4 由於上述改道方案，大部分中環碼頭一帶道路，在賽事期間會臨時封閉及改道，前往中區的東行車輛將不能使用干諾道高架路，經民寶街、耀星街、民耀街、愛丁堡廣場等到達目的地，而需改用地面道路包括干諾道西及干諾道中東行。因此，顧問公司提議在下列地點擺設臨時交通改道措施/交通標誌，以指引東行車輛使用地面道路前往中區：

- i. 干諾道西近城西道；
- ii. 山道；及
- iii. 西區海底隧道香港出口。

3.1.5 上述臨時交通改道路線圖，請參閱圖 3.6。

### **賽區以東臨時改道方案**

3.1.6 為紓緩灣仔（北）的交通負荷，顧問公司亦建議於灣仔（北），包括博覽道及博覽道東等實施臨時交通安排。詳情請參閱圖 3.6b(修訂)。

### **部分賽事期間實施的臨時改道方案**

3.1.7 為減少對公眾影響，顧問公司建議中環及灣仔繞道西行中環出口的臨時交通安排將會分為 2 個階段。有關 3 月 9 日及 3 月 10 日的臨時交通方案，詳情請參閱圖 3.27 及 3.28。

- 3.1.8 由於以上賽區以西的改道措施，干諾道中及民吉街東行地面道路的交通預計會在 3 月 9 日（星期六）早上至傍晚的繁忙時段比較繁忙，顧問公司建議在當日臨時封閉繞道西行往中區及機場快線香港站的出口，以及位於民吉街的繞道東行入口。
- 3.1.9 顧問公司建議在 3 月 10 日星期日早上 5 時 15 分起重開以下路段包括繞道中區出口，以減低由繞道和東區走廊西行前往中區駕駛者的影響：
- i. 由繞道西行往中區支路將會重開，但前往機場快線香港站的出口將維持封閉。如需前往機場快線香港站，可使用干諾道中(東行)，康樂廣場(北行)，民耀街(北行)及民祥街(西行)；
  - ii. 民吉街(東行)連接繞道的支路將會重開，駕駛者可經繞道東行前往灣仔（北）及北角；及
  - iii. 港中里及由民吉街東行前往民祥街的支路將會臨時更改為專利巴士專線，讓專利巴士可以由民吉街(東行)經港中里及民祥街前往香港站。
- 3.1.10 有關的臨時交通方案詳情請參閱圖 3.15。

**賽事期間的附加臨時改道方案（2019 年 3 月 9 日凌晨 1 時 15 分至 2019 年 3 月 11 日早上 5 時 15 分）**

- 3.1.11 由於繞道第一階段通車後，中環及灣仔一帶的交通模式已經改變，為進一步減少干諾道中東行地面的車輛，顧問公司建議由西區海底隧道香港方向前往西營盤及薄扶林的車輛，改道使用石塘咀出口轉入德輔道西前往目的地。上述臨時交通改道路線圖，請參閱圖 3.16-3.17。
- 3.1.12 為進一步紓緩干諾道中東行地面的交通負荷，顧問公司亦建議在以下交通燈控制路口於 2019 年 3 月 9 日（星期六）早上至傍晚的繁忙時段實施臨時交通安排以增加東行方向的容車量，方案包括：

**早上 8 時至下午 4 時**

- i. 干諾道西/東邊街臨時交通及改道方案（詳情請參閱圖 3.18-3.19）；

- ii. 干諾道西/德輔道西/永樂街臨時交通方案（詳情請參閱圖 3.20）；

**早上 9 時 30 分至下午 4 時**

- iii. 干諾道西/港澳碼頭巴士總站臨時交通方案（詳情請參閱圖 3.21）；
- iv. 干諾道中/中港道/禧利街臨時交通及改道方案（詳情請參閱圖 3.22-3.25）；及
- v. 干諾道中/林士街/民吉街臨時交通方案（詳情請參閱圖 3.26）。

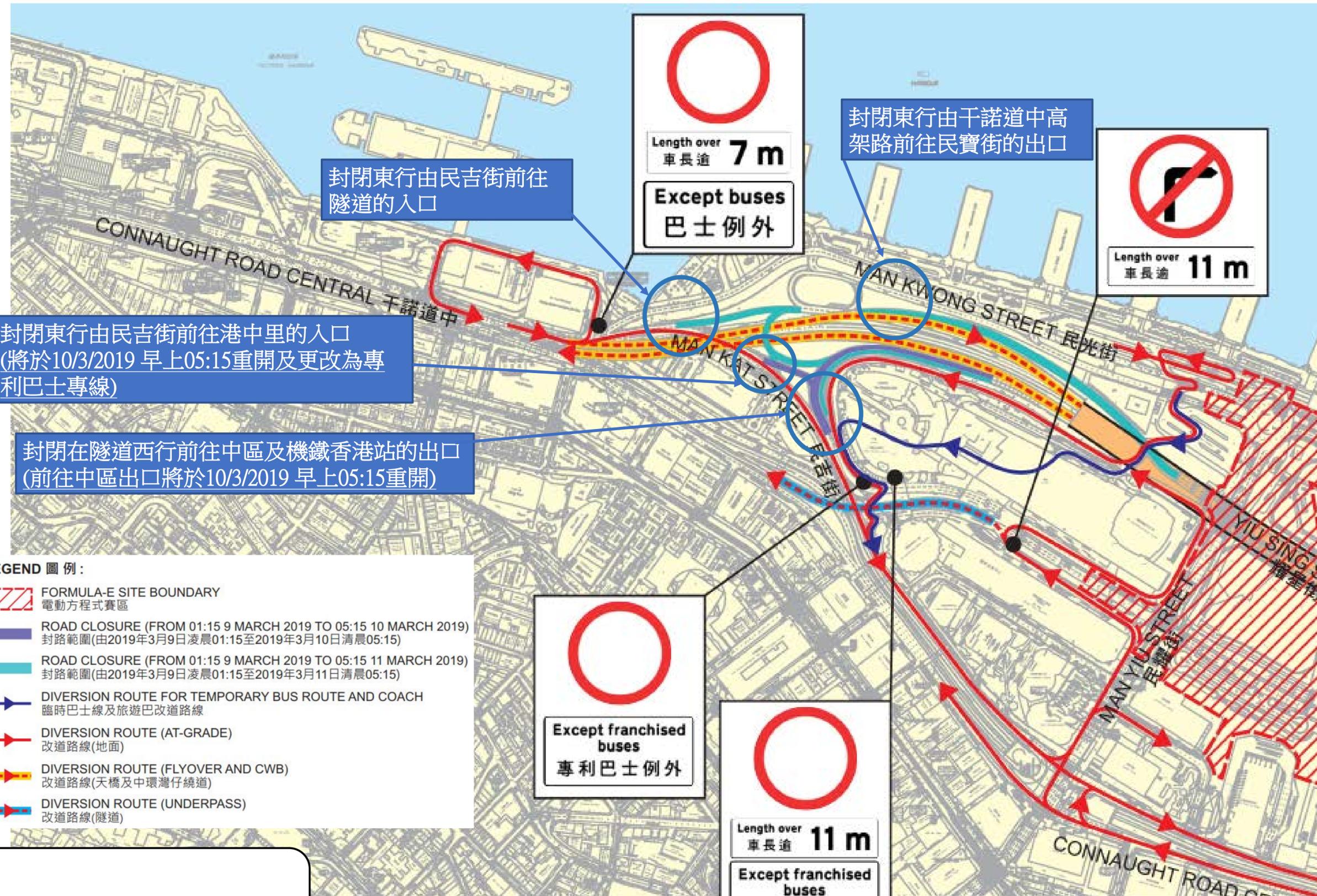
3.1.13 在賽事及臨時交通安排期間，大會及顧問公司會在受影響的道路設置臨時足夠的交通標誌及方向標誌，並會在不同位置的可變信息顯示屏顯示適當資訊，指引駕駛人士有關臨時交通改道及選擇正確道路前往各目的地。

**4. 總結**

「2019 香港電動方程式大賽」能夠成功舉行，實在有賴中西區區議會及各政府部門的鼎力支持。大會衷心希望能繼續獲得中西區區議會支持以上各項臨時道路及交通安排，讓賽事及周邊活動能於 2019 年 3 月 9 及 10 日順利進行。

Formula Electric Racing (Hong Kong) Limited

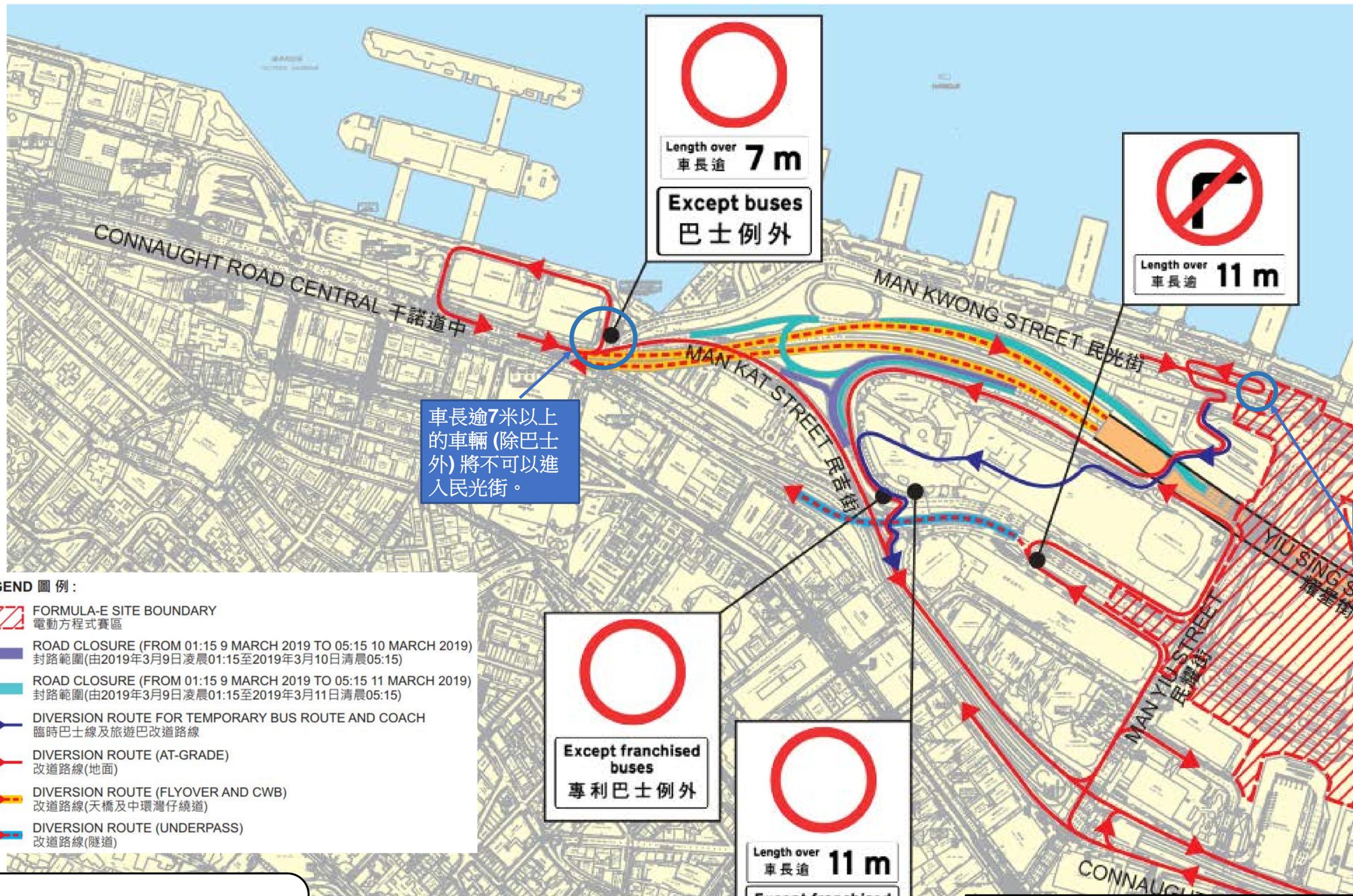
2019 年 2 月



- 受影響路段包括：
- 民光街；
  - 中環碼頭巴士總站；
  - 民寶街；
  - 民祥街；
  - 民吉街；及
  - 中港道。

實施日期：  
9/3/2019 01:15 – 11/3/2019 05:15

圖 3.5(修訂) 賽事期間的臨時行車路線(賽區以西)



車長逾7米以上的車輛 (除巴士外) 將不可以進入民光街。

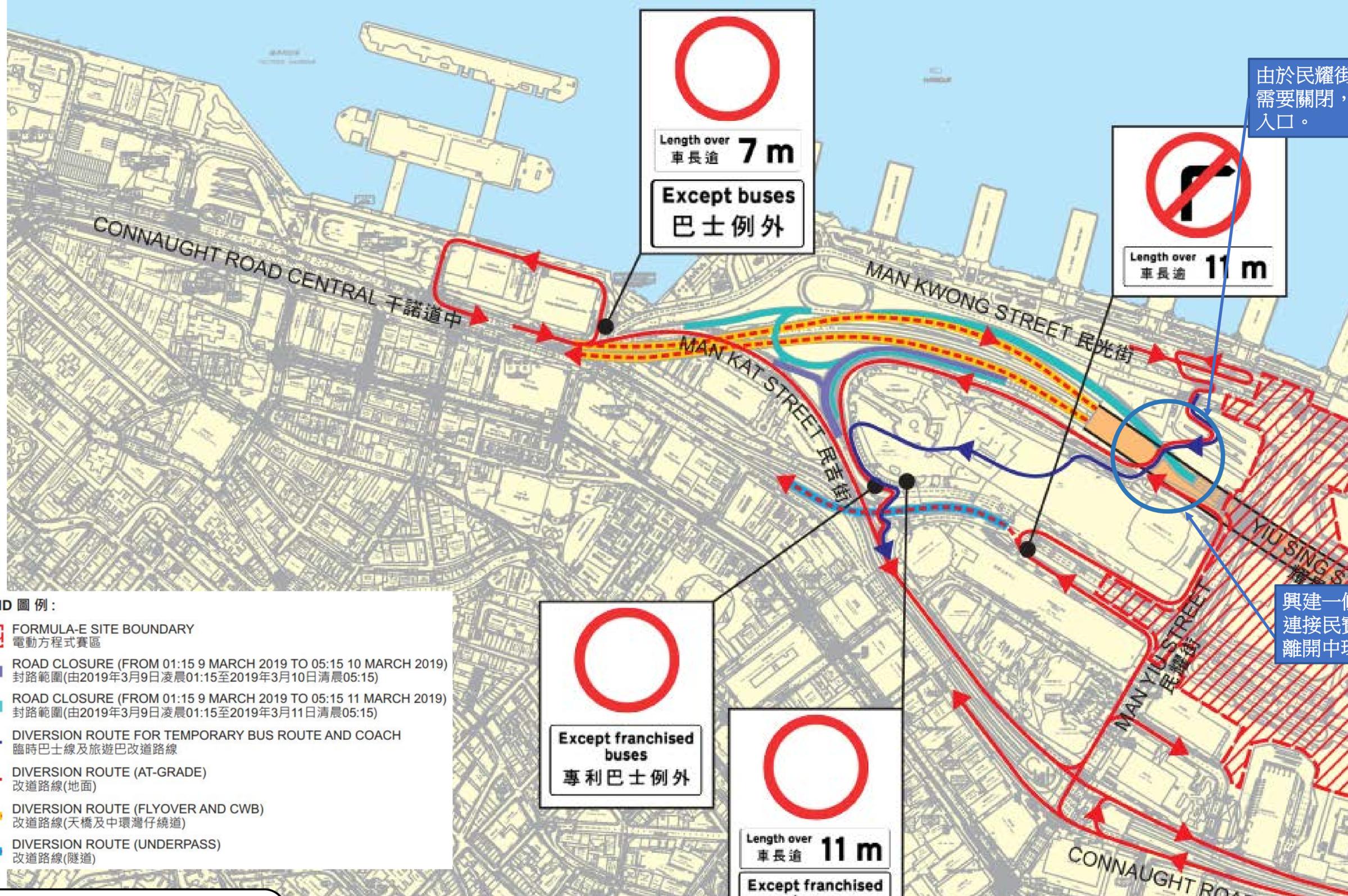
民光街增建臨時掉頭處。

**LEGEND 圖例:**

- FORMULA-E SITE BOUNDARY  
電動方程式賽區
- ROAD CLOSURE (FROM 01:15 9 MARCH 2019 TO 05:15 10 MARCH 2019)  
封路範圍(由2019年3月9日凌晨01:15至2019年3月10日清晨05:15)
- ROAD CLOSURE (FROM 01:15 9 MARCH 2019 TO 05:15 11 MARCH 2019)  
封路範圍(由2019年3月9日凌晨01:15至2019年3月11日清晨05:15)
- DIVERSION ROUTE FOR TEMPORARY BUS ROUTE AND COACH  
臨時巴士線及旅遊巴改道路線
- DIVERSION ROUTE (AT-GRADE)  
改道路線(地面)
- DIVERSION ROUTE (FLYOVER AND CWB)  
改道路線(天橋及中環灣仔繞道)
- DIVERSION ROUTE (UNDERPASS)  
改道路線(隧道)

**實施日期:**  
9/3/2019 01:15 – 11/3/2019 05:15

**圖 3.5a(修訂) 賽事期間的臨時行車路線 - 民光街改道方案**



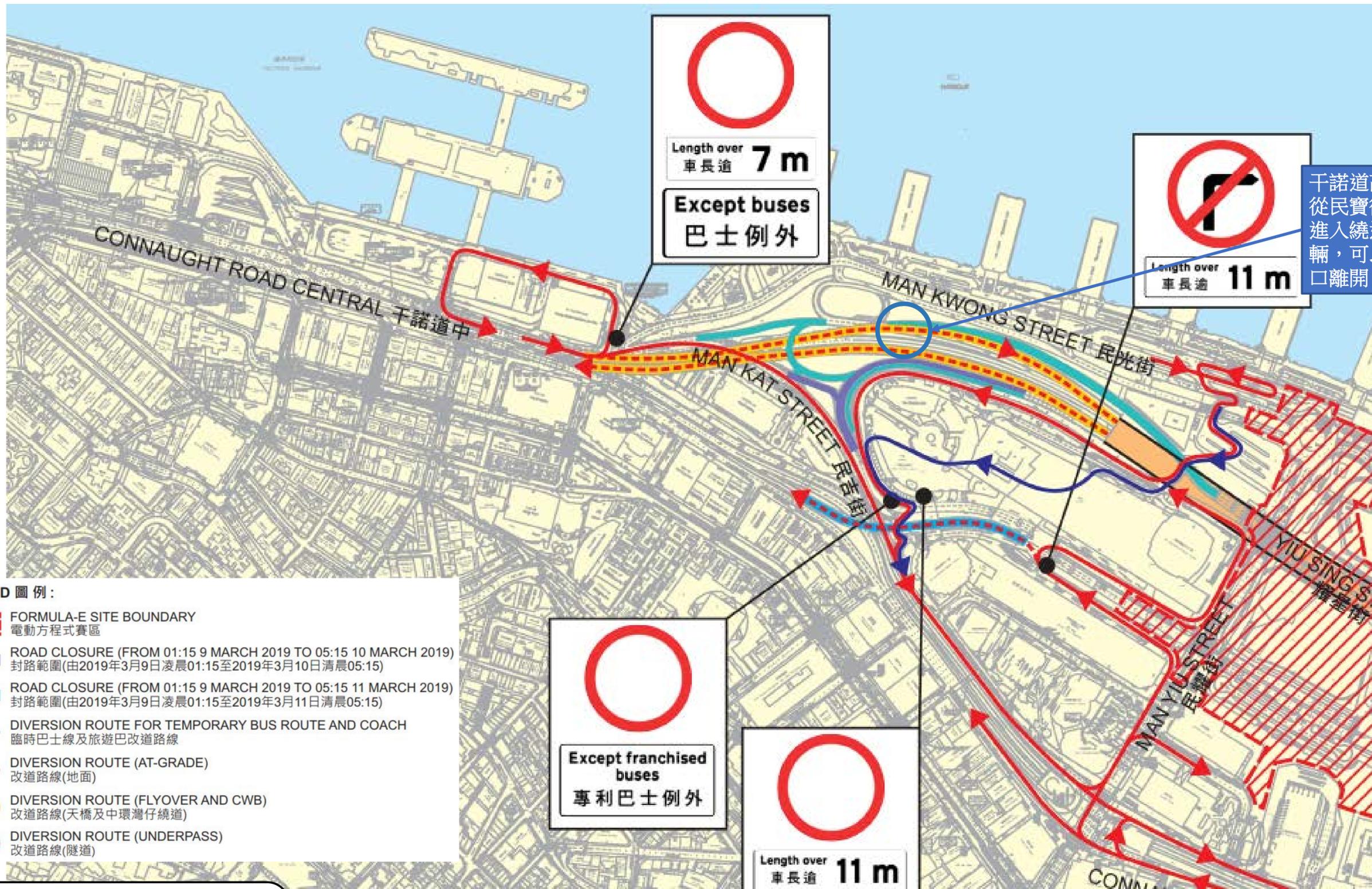
由於民耀街封閉，巴士總站的民耀街入口需要關閉，現時的民光街出口將臨時改為入口。

興建一條通道，由中環碼頭巴士總站連接民寶街及金融街，以便所有車輛離開中環碼頭後經金融街出干諾道中。

- LEGEND 圖例:**
- FORMULA-E SITE BOUNDARY  
電動方程式賽區
  - ROAD CLOSURE (FROM 01:15 9 MARCH 2019 TO 05:15 10 MARCH 2019)  
封路範圍(由2019年3月9日凌晨01:15至2019年3月10日清晨05:15)
  - ROAD CLOSURE (FROM 01:15 9 MARCH 2019 TO 05:15 11 MARCH 2019)  
封路範圍(由2019年3月9日凌晨01:15至2019年3月11日清晨05:15)
  - DIVERSION ROUTE FOR TEMPORARY BUS ROUTE AND COACH  
臨時巴士線及旅遊巴改道路線
  - DIVERSION ROUTE (AT-GRADE)  
改道路線(地面)
  - DIVERSION ROUTE (FLYOVER AND CWB)  
改道路線(天橋及中環灣仔繞道)
  - DIVERSION ROUTE (UNDERPASS)  
改道路線(隧道)

**實施日期:**  
9/3/2019 01:15 – 11/3/2019 05:15

**圖 3.5b(修訂) 賽事期間的臨時行車路線 -中環碼頭巴士總站改道方案**



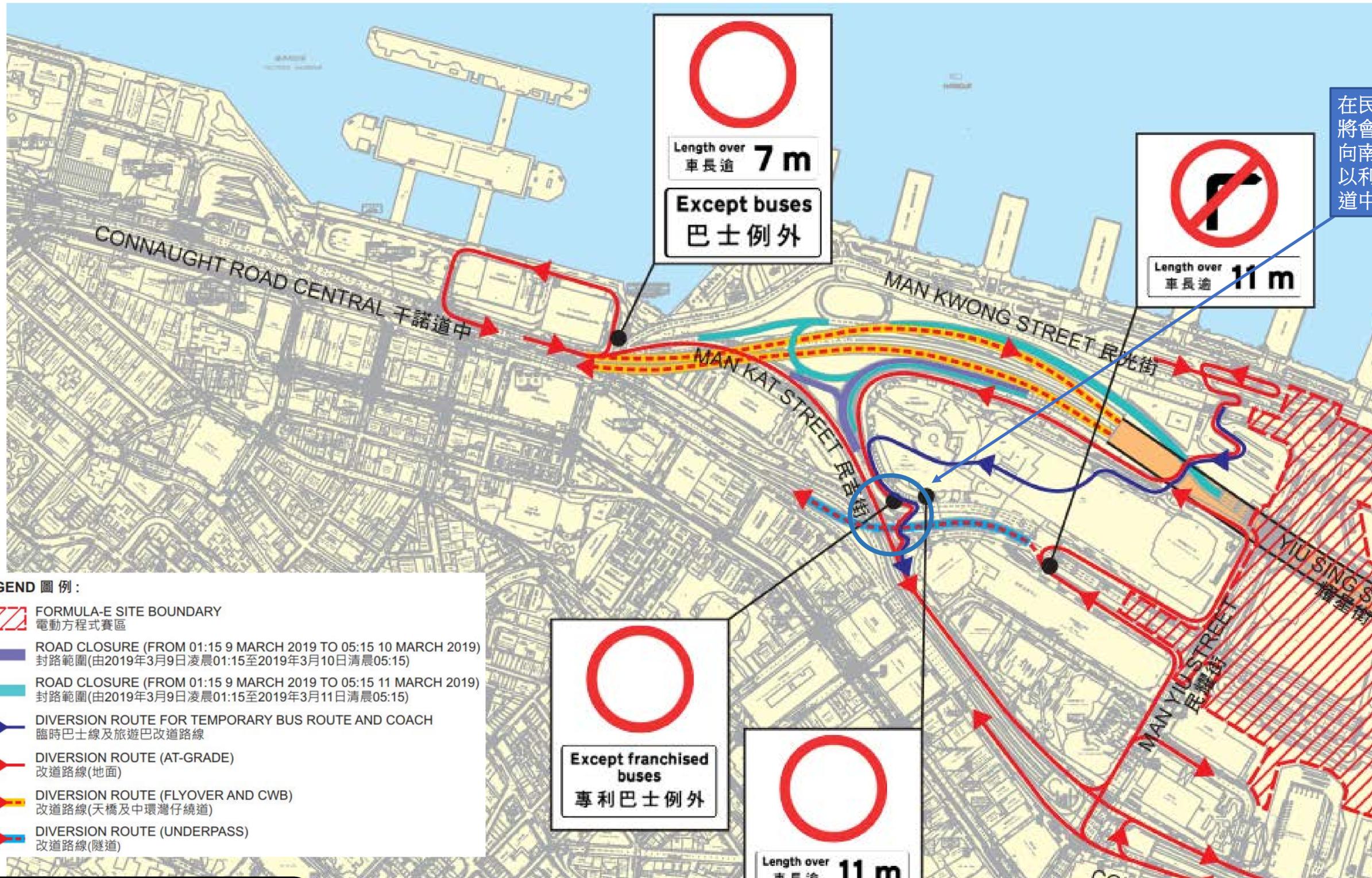
干諾道高架橋東行車輛不能從民寶街通往耀星街，須要進入繞道離開。往中區的车辆，可以利用繞道博覽道出口離開。

**LEGEND 圖例:**

- FORMULA-E SITE BOUNDARY  
電動方程式賽區
- ROAD CLOSURE (FROM 01:15 9 MARCH 2019 TO 05:15 10 MARCH 2019)  
封路範圍(由2019年3月9日凌晨01:15至2019年3月10日清晨05:15)
- ROAD CLOSURE (FROM 01:15 9 MARCH 2019 TO 05:15 11 MARCH 2019)  
封路範圍(由2019年3月9日凌晨01:15至2019年3月11日清晨05:15)
- DIVERSION ROUTE FOR TEMPORARY BUS ROUTE AND COACH  
臨時巴士線及旅遊巴改道路線
- DIVERSION ROUTE (AT-GRADE)  
改道路線(地面)
- DIVERSION ROUTE (FLYOVER AND CWB)  
改道路線(天橋及中環灣仔繞道)
- DIVERSION ROUTE (UNDERPASS)  
改道路線(隧道)

**實施日期:**  
**9/3/2019 01:15 – 11/3/2019 05:15**

**圖 3.5C(修訂) 賽事期間的臨時行車路線 -民寶街改道方案**



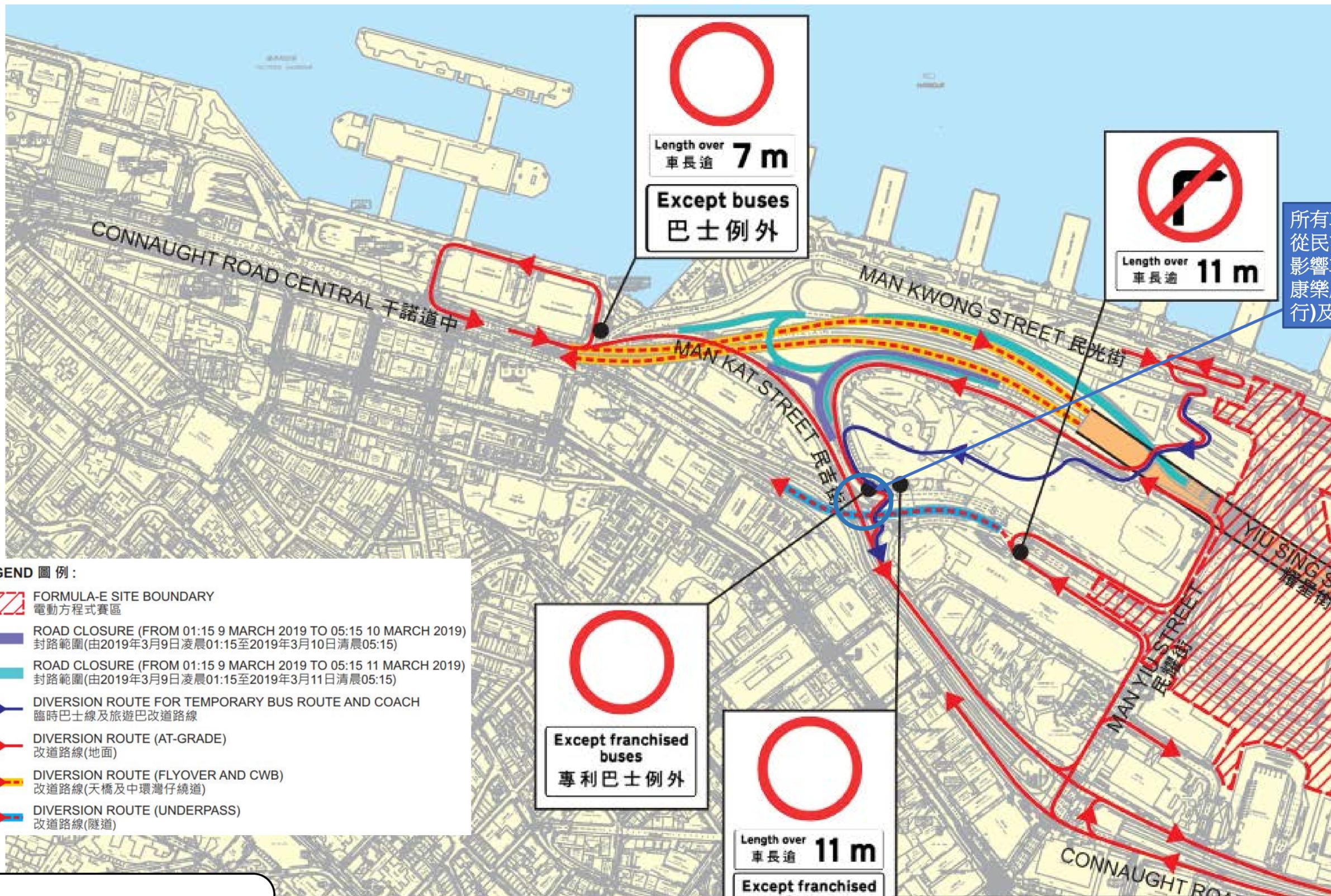
在民祥街近民吉街的支路，將會由現時單向北行改為單向南行。金融街的車輛，可以利用改道後的支路往干諾道中。

**LEGEND 圖例：**

- FORMULA-E SITE BOUNDARY  
電動方程式賽區
- ROAD CLOSURE (FROM 01:15 9 MARCH 2019 TO 05:15 10 MARCH 2019)  
封路範圍(由2019年3月9日凌晨01:15至2019年3月10日清晨05:15)
- ROAD CLOSURE (FROM 01:15 9 MARCH 2019 TO 05:15 11 MARCH 2019)  
封路範圍(由2019年3月9日凌晨01:15至2019年3月11日清晨05:15)
- DIVERSION ROUTE FOR TEMPORARY BUS ROUTE AND COACH  
臨時巴士線及旅遊巴改道路線
- DIVERSION ROUTE (AT-GRADE)  
改道路線(地面)
- DIVERSION ROUTE (FLYOVER AND CWB)  
改道路線(天橋及中環灣仔繞道)
- DIVERSION ROUTE (UNDERPASS)  
改道路線(隧道)

**實施日期：**  
**9/3/2019 01:15 – 11/3/2019 05:15**

**圖 3.5d(修訂) 賽事期間的臨時行車路線 -民祥街改道方案**



所有車輛(除專利巴士外)不能從民吉街往民祥街東行，受影響車輛須經干諾道中(東行)康樂廣場(北行)，民耀街(北行)及民祥街(西行)。

- LEGEND 圖例：**
- FORMULA-E SITE BOUNDARY  
電動方程式賽區
  - ROAD CLOSURE (FROM 01:15 9 MARCH 2019 TO 05:15 10 MARCH 2019)  
封路範圍(由2019年3月9日凌晨01:15至2019年3月10日清晨05:15)
  - ROAD CLOSURE (FROM 01:15 9 MARCH 2019 TO 05:15 11 MARCH 2019)  
封路範圍(由2019年3月9日凌晨01:15至2019年3月11日清晨05:15)
  - DIVERSION ROUTE FOR TEMPORARY BUS ROUTE AND COACH  
臨時巴士線及旅遊巴改道路線
  - DIVERSION ROUTE (AT-GRADE)  
改道路線(地面)
  - DIVERSION ROUTE (FLYOVER AND CWB)  
改道路線(天橋及中環灣仔繞道)
  - DIVERSION ROUTE (UNDERPASS)  
改道路線(隧道)

Length over 車長逾 **7 m**  
Except buses  
巴士例外

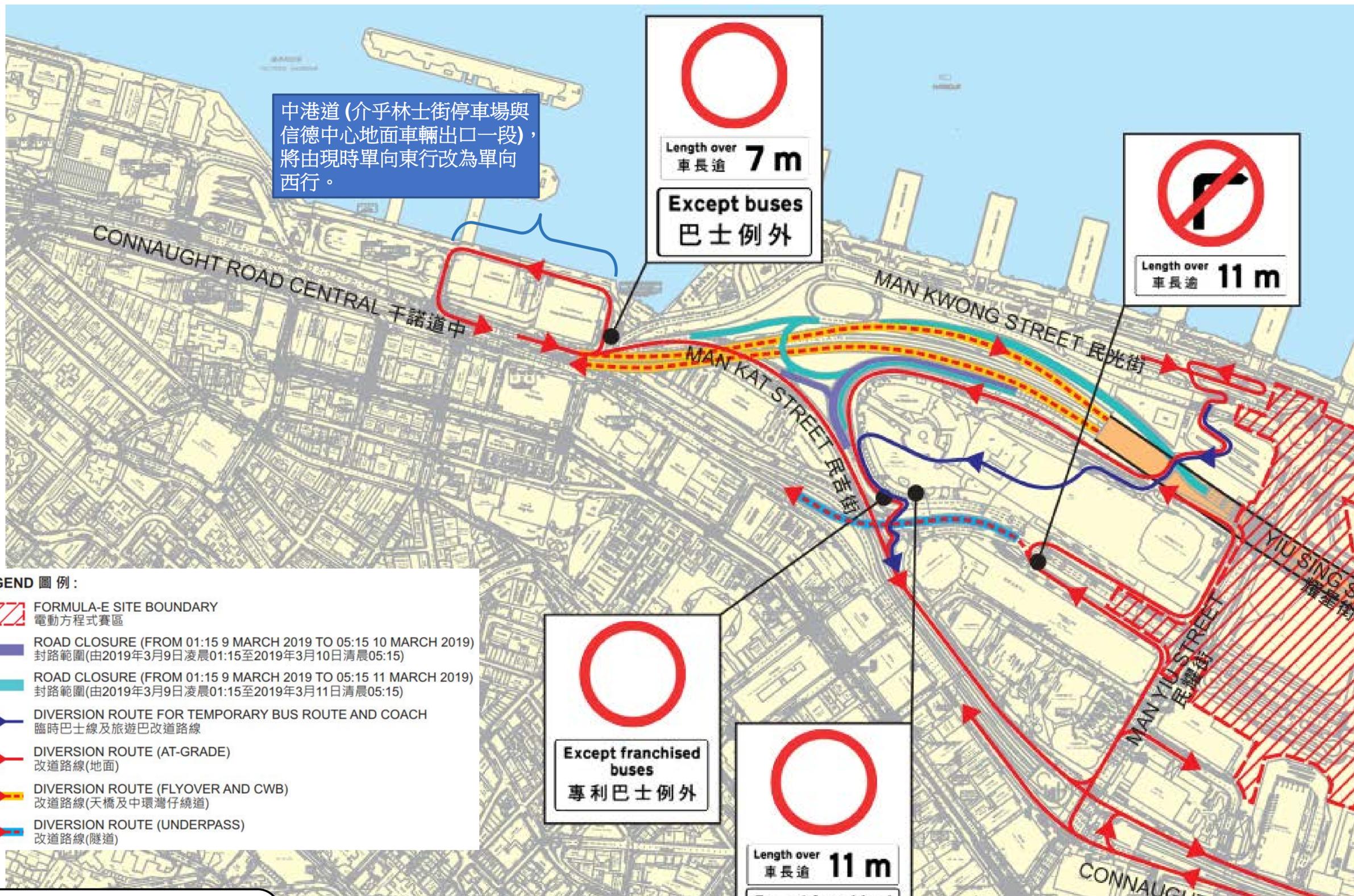
Length over 車長逾 **11 m**

Except franchised buses  
專利巴士例外

Length over 車長逾 **11 m**  
Except franchised buses  
專利巴士例外

實施日期：  
9/3/2019 01:15 – 11/3/2019 05:15

圖 3.5e(修訂) 賽事期間的臨時行車路線 -民吉街改道方案

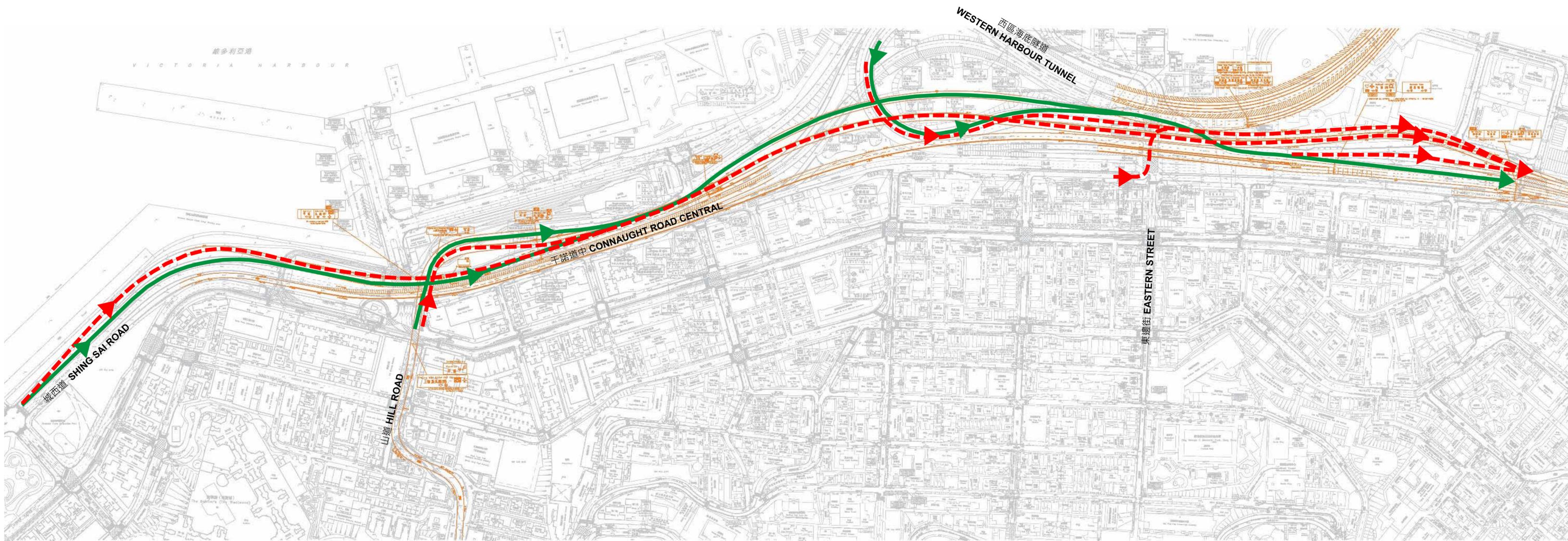


**LEGEND 圖例:**

-  FORMULA-E SITE BOUNDARY  
電動方程式賽區
-  ROAD CLOSURE (FROM 01:15 9 MARCH 2019 TO 05:15 10 MARCH 2019)  
封路範圍(由2019年3月9日凌晨01:15至2019年3月10日清晨05:15)
-  ROAD CLOSURE (FROM 01:15 9 MARCH 2019 TO 05:15 11 MARCH 2019)  
封路範圍(由2019年3月9日凌晨01:15至2019年3月11日清晨05:15)
-  DIVERSION ROUTE FOR TEMPORARY BUS ROUTE AND COACH  
臨時巴士線及旅遊巴改道路線
-  DIVERSION ROUTE (AT-GRADE)  
改道路線(地面)
-  DIVERSION ROUTE (FLYOVER AND CWB)  
改道路線(天橋及中環灣仔繞道)
-  DIVERSION ROUTE (UNDERPASS)  
改道路線(隧道)

**實施日期:**  
9/3/2019 01:15 – 11/3/2019 05:15

**圖 3.5f(修訂) 賽事期間的臨時行車路線 -中港道改道方案**



--> 東行原有路線經干諾道高架道路往中區

→ 東行改道路線經地面道路往中區

圖 3.6 東行車輛往中環臨時交通改道路線圖

LEGEND 圖例:

- FORMULA-E SITE BOUNDARY  
電動方程式賽區
- ROAD CLOSURE  
封路範圍
- DIVERSION ROUTE FOR TEMPORARY BUS ROUTE AND COACH  
臨時巴士線及旅遊巴改道路線
- DIVERSION ROUTE (AT-GRADE)  
改道路線(地面)
- DIVERSION ROUTE (FLYOVER AND CWB)  
改道路線(天橋及中環灣仔繞道)
- DIVERSION ROUTE (UNDERPASS)  
改道路線(隧道)

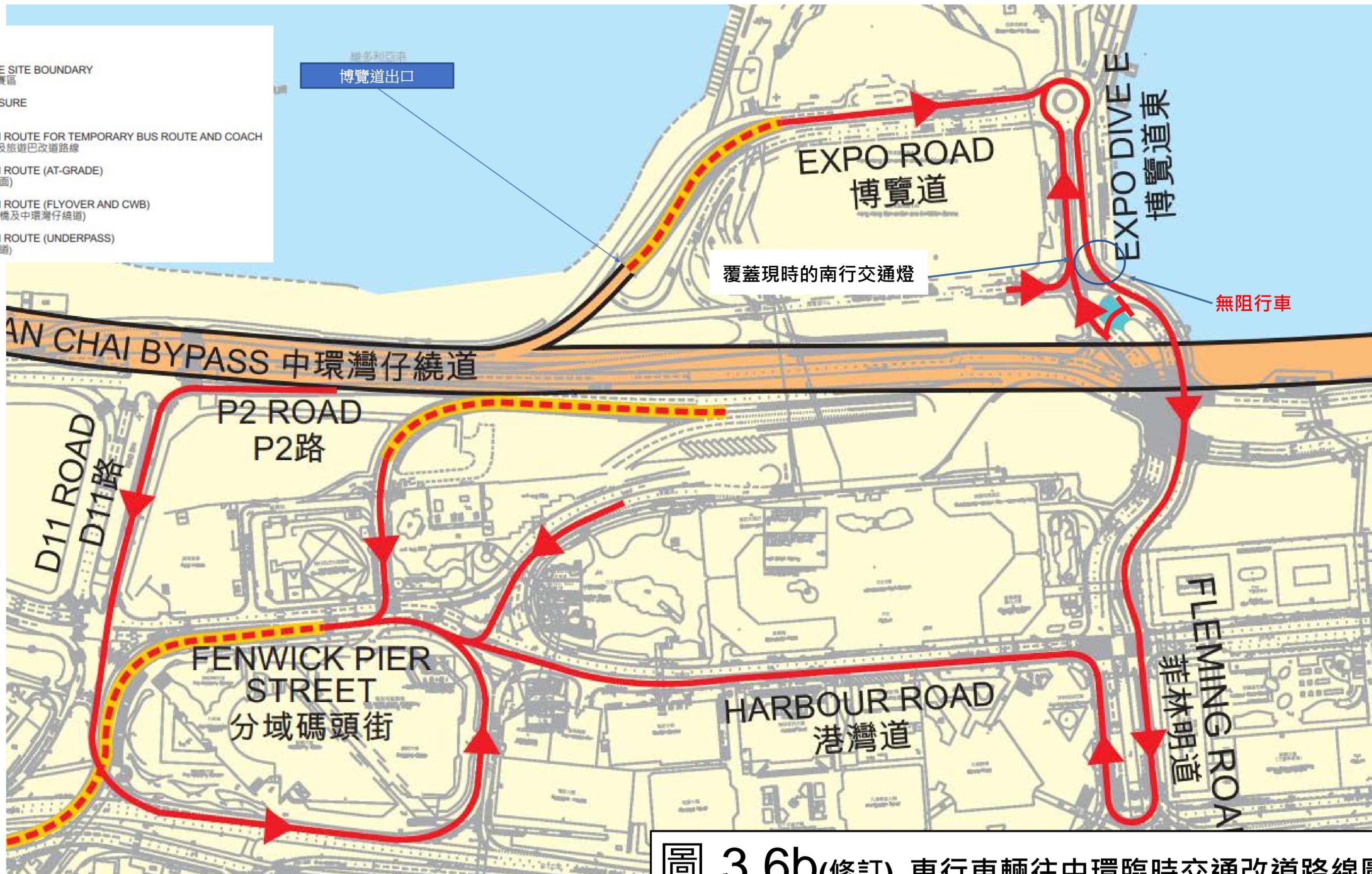
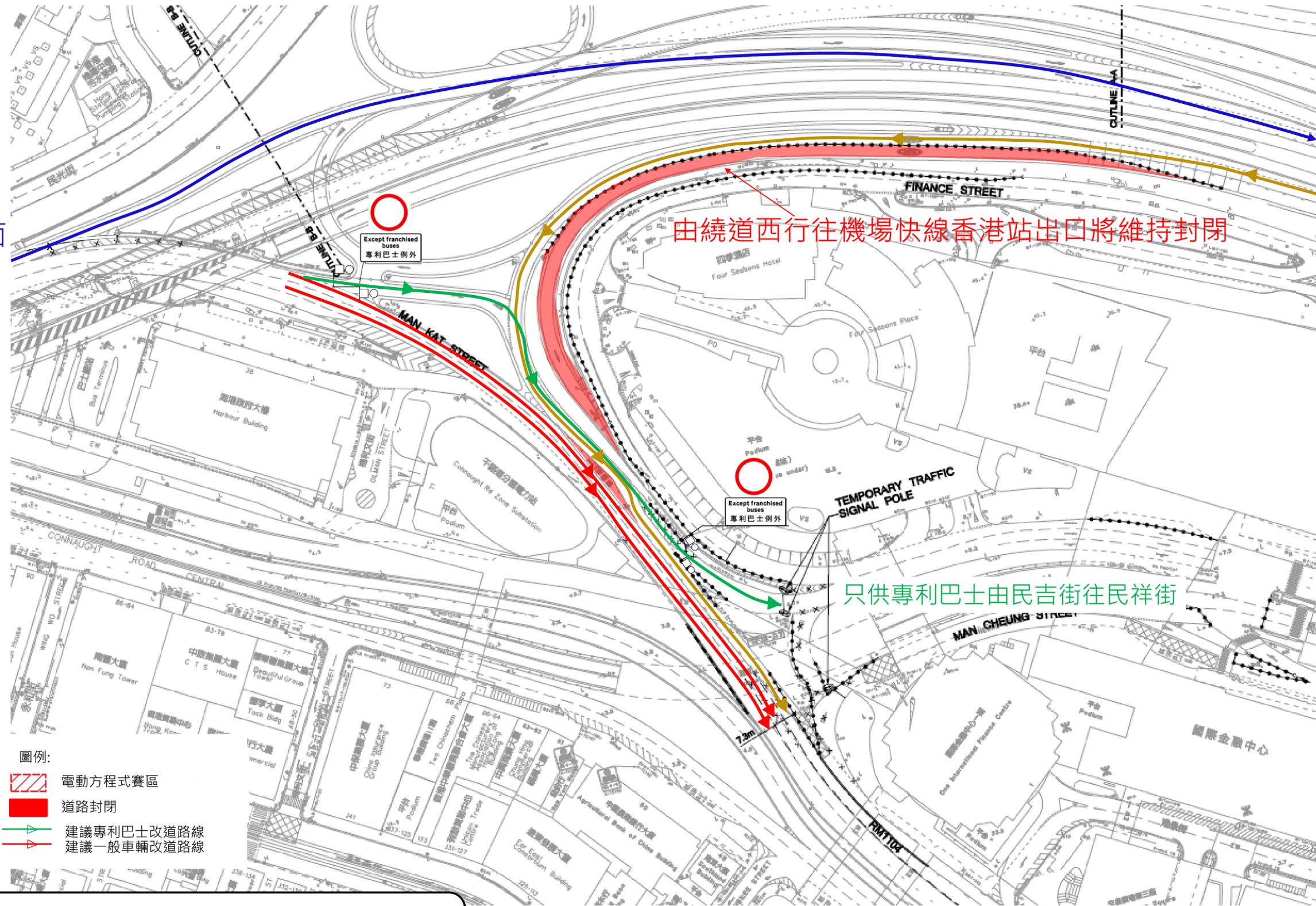


圖 3.6b(修訂) 東行車輛往中環臨時交通改道路線圖

由民吉街東行地面  
經繞道往灣仔(北)  
及北角



由繞道西行往中區

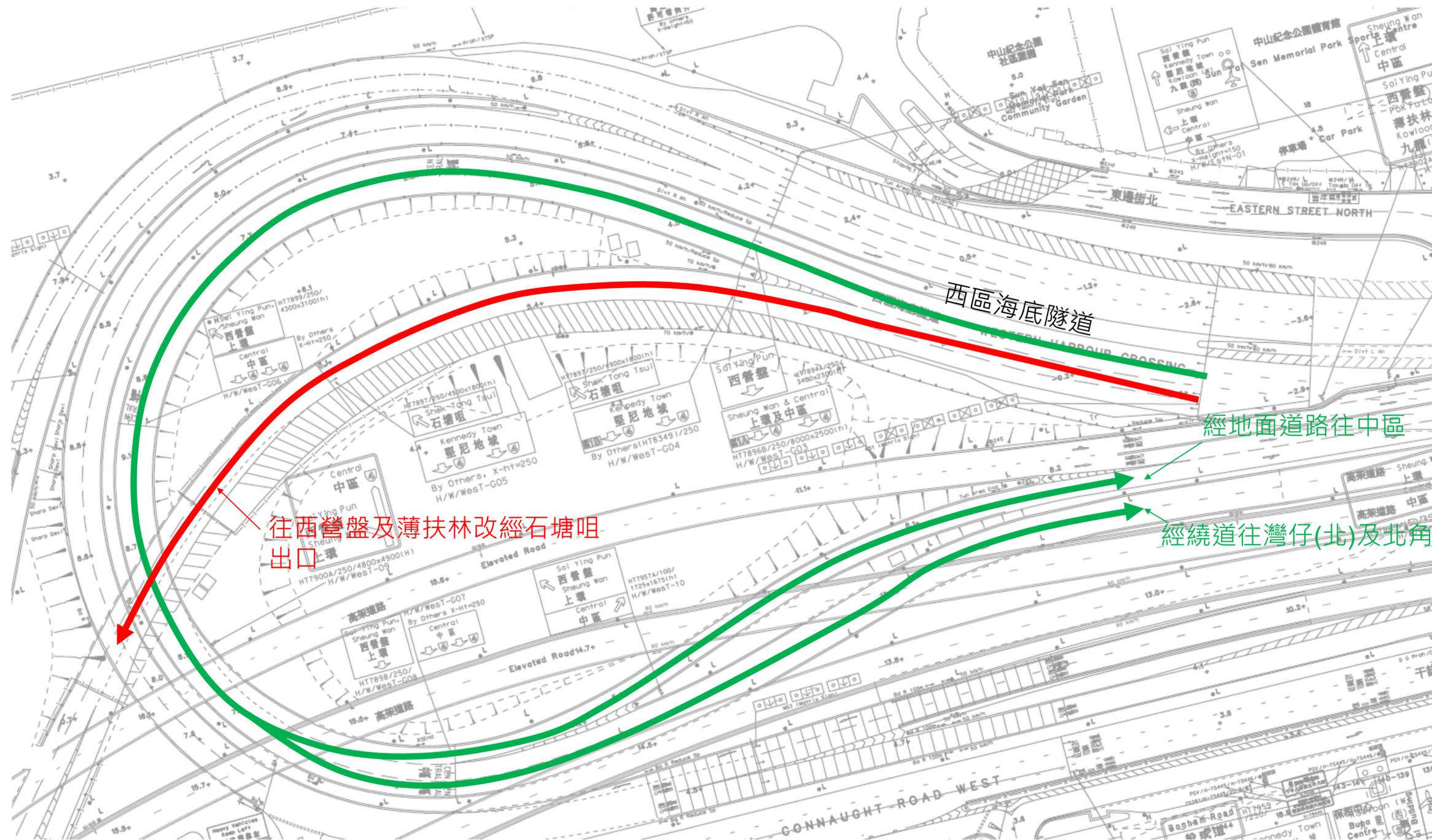
由繞道西行往機場快線香港站出口將維持封閉

只供專利巴士由民吉街往民祥街

實施日期:  
10/3/2019(日) 05:15 – 11/3/2019(一) 05:15

圖 3.15 民吉街/民祥街臨時交通方案

# 由西隧前往西營盤及薄扶林的臨時交通改道圖



圖例:

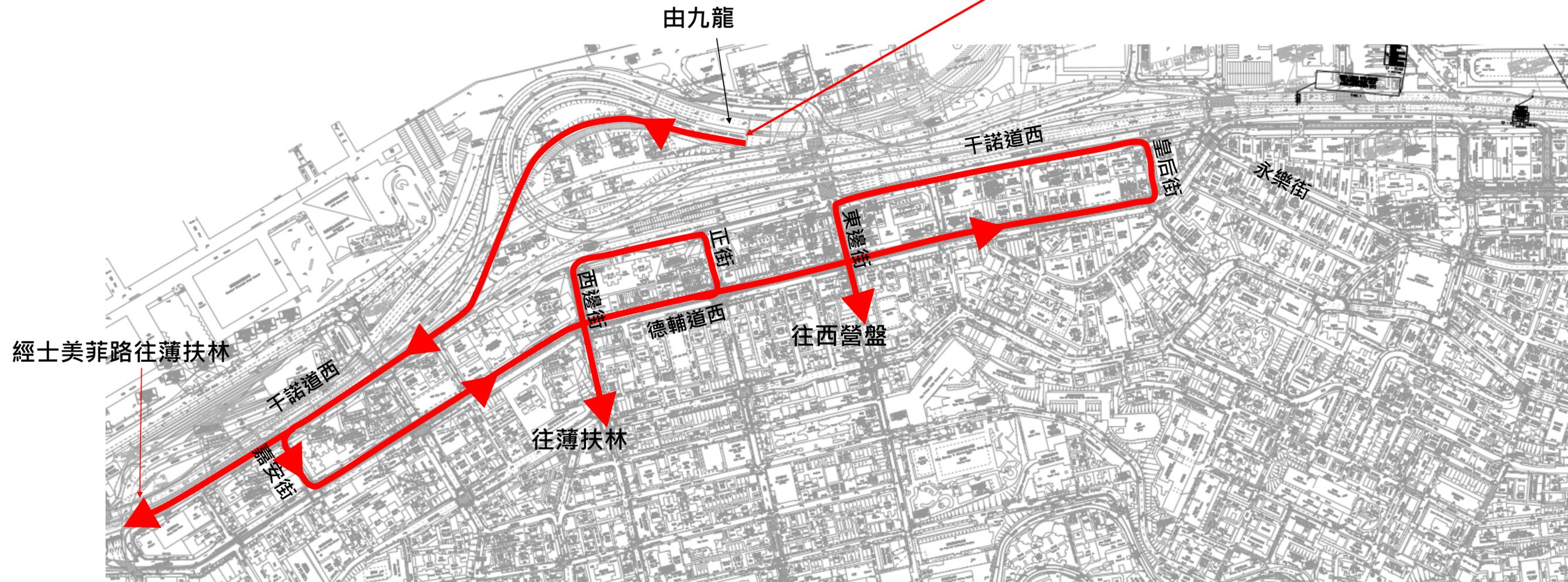
- 原先路線
- 建議改道路線

實施日期:  
9/3/2019(六) 01:15 – 11/3/2019(一) 05:15

圖 3.16 前往西營盤及薄扶林的車輛改道圖

# 由西隧前往西營盤及薄扶林的臨時交通改道圖

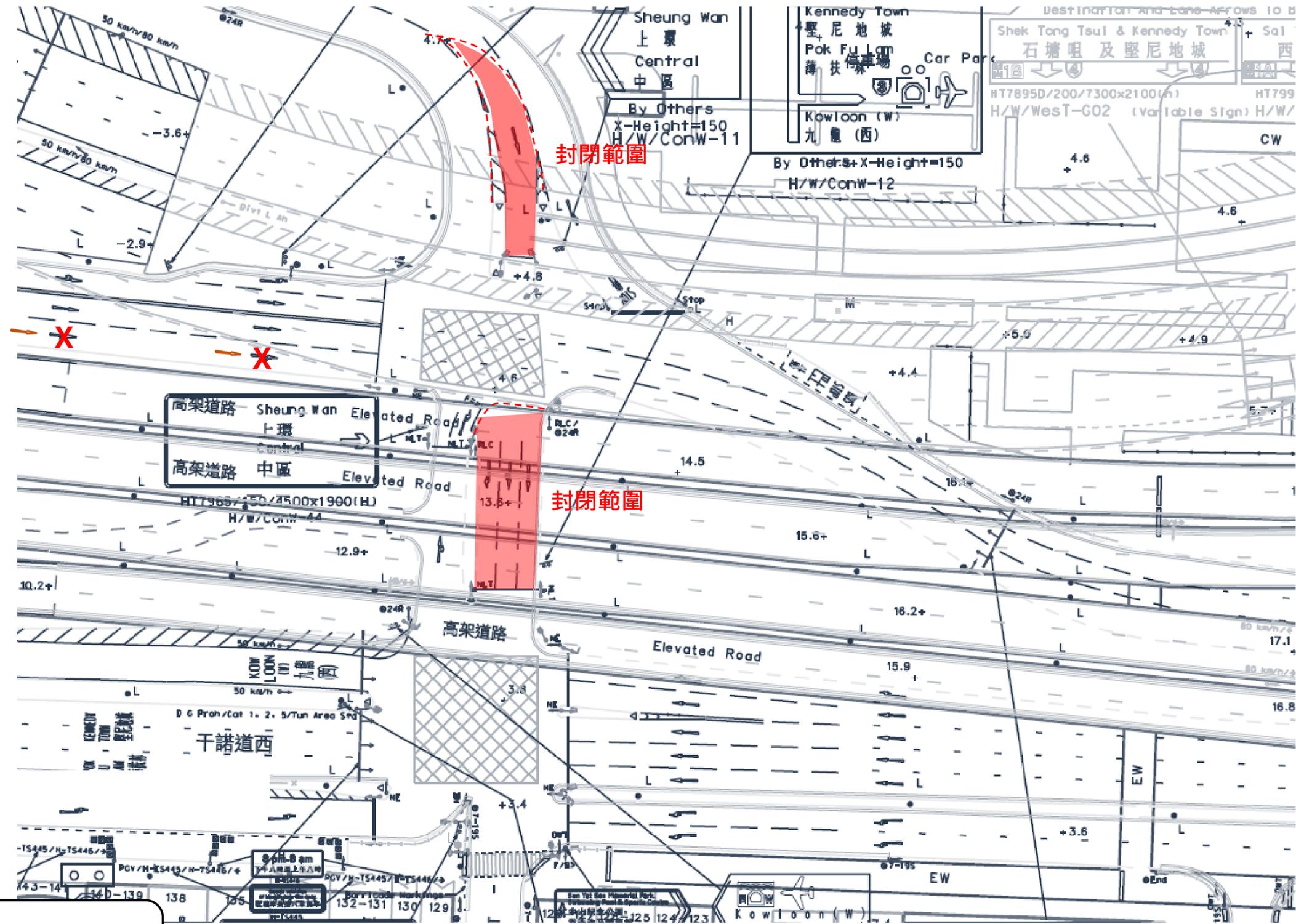
經石塘咀前往東邊街及薄扶林的交通改道路線



實施日期:  
9/3/2019(六) 01:15 – 11/3/2019(一) 05:15

圖 3.17 前往西營盤及薄扶林的車輛改道圖

# 干諾道西/東邊街的臨時交通安排

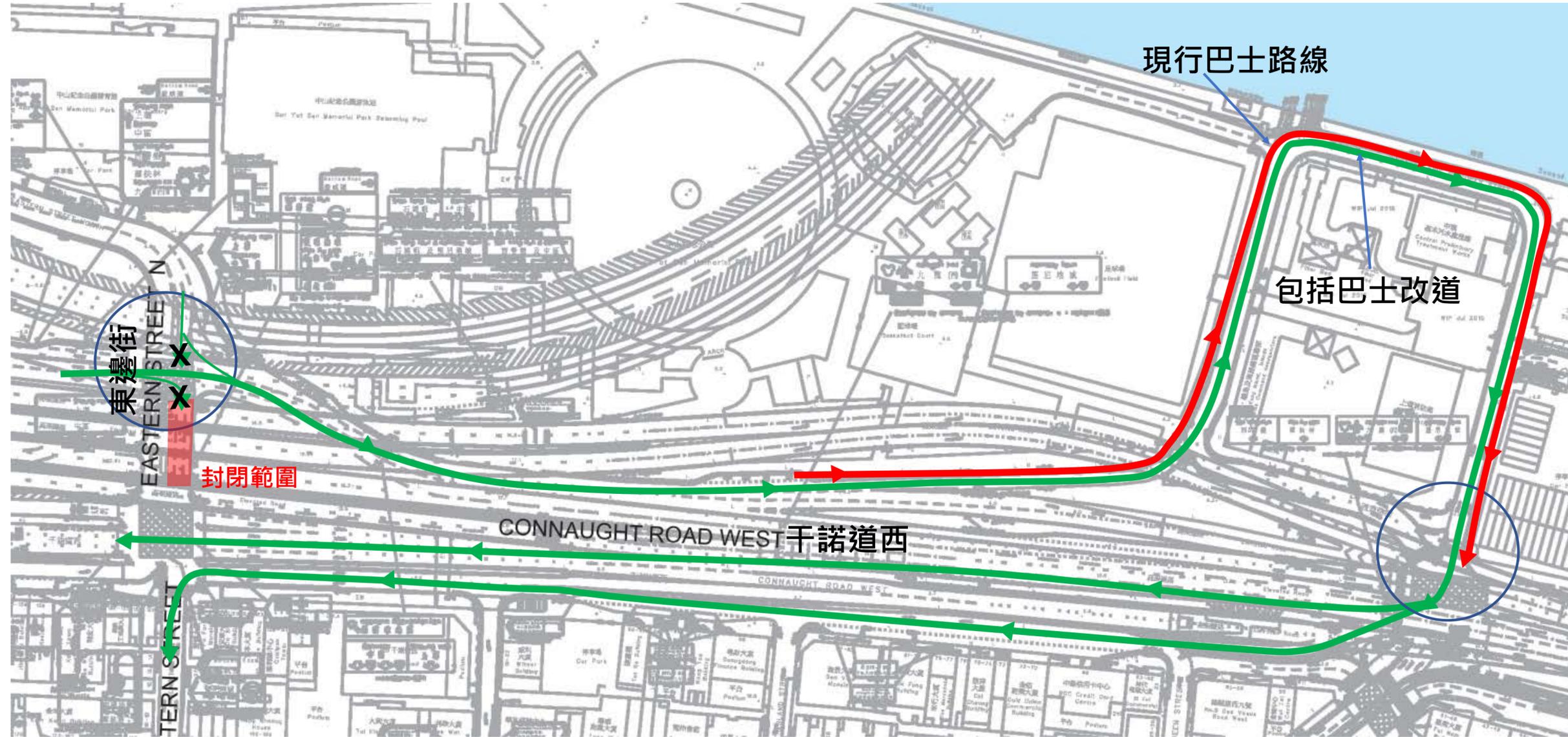


- 圖例:
- - - 附有閃燈的交通圓筒
  - 封閉範圍
  - X 修改項目

實施日期:  
9/3/2019(六) 08:00 – 9/3/2019(六) 16:00

圖 3.18 干諾道西/東邊街臨時交通及改道方案 13

# 由干諾道西東行前往東邊街的臨時交通改道圖



## 受影響專利巴士路線

970  
970X  
973  
A10

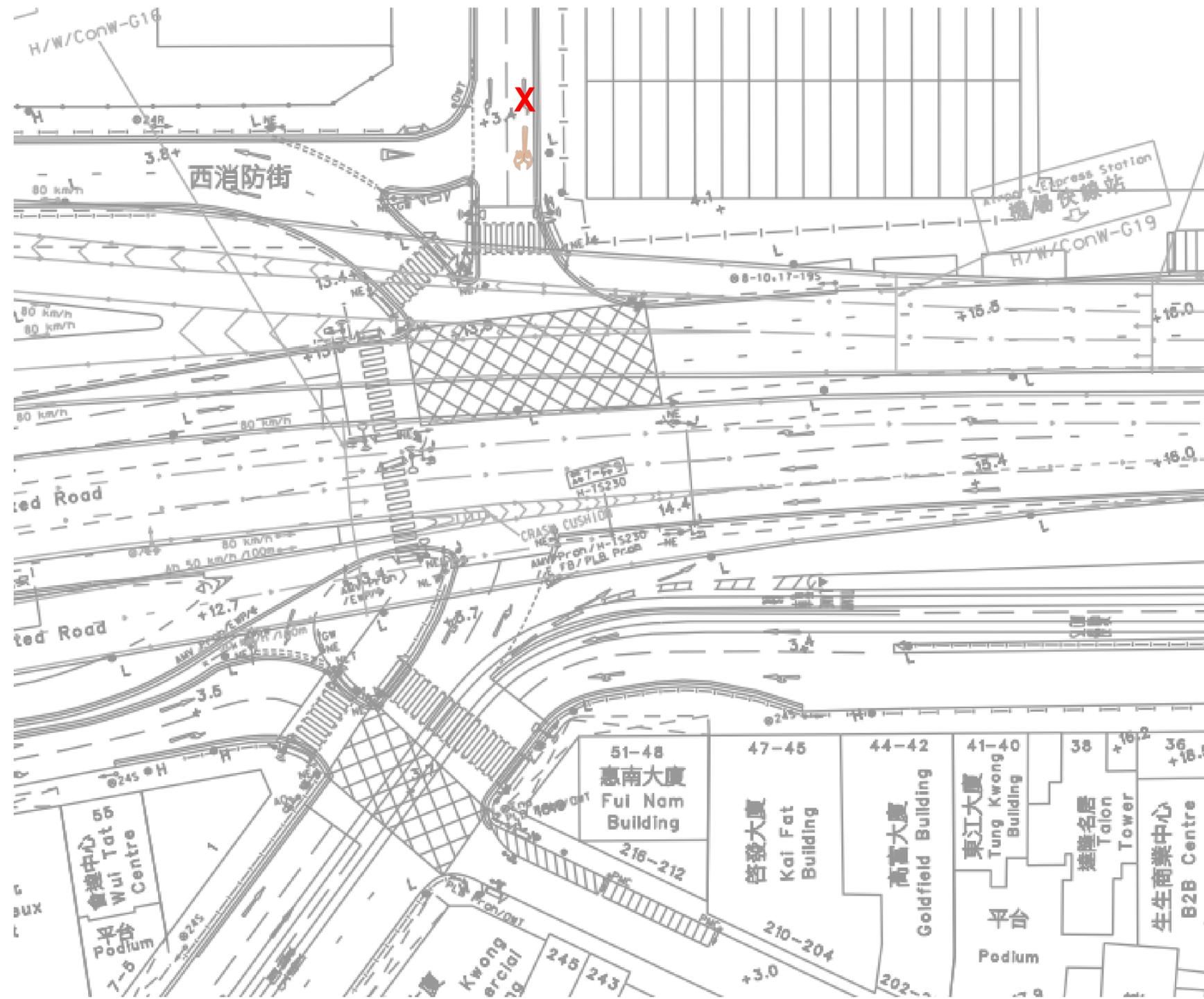
圖例:

- 建議改道路線
- 封閉範圍
- X 修改項目

實施日期:  
9/3/2019(六) 08:00 – 9/3/2019(六) 16:00

圖 3.19 干諾道西/東邊街臨時交通及改道方案

# 干諾道西/德輔道西/永樂街的臨時交通安排

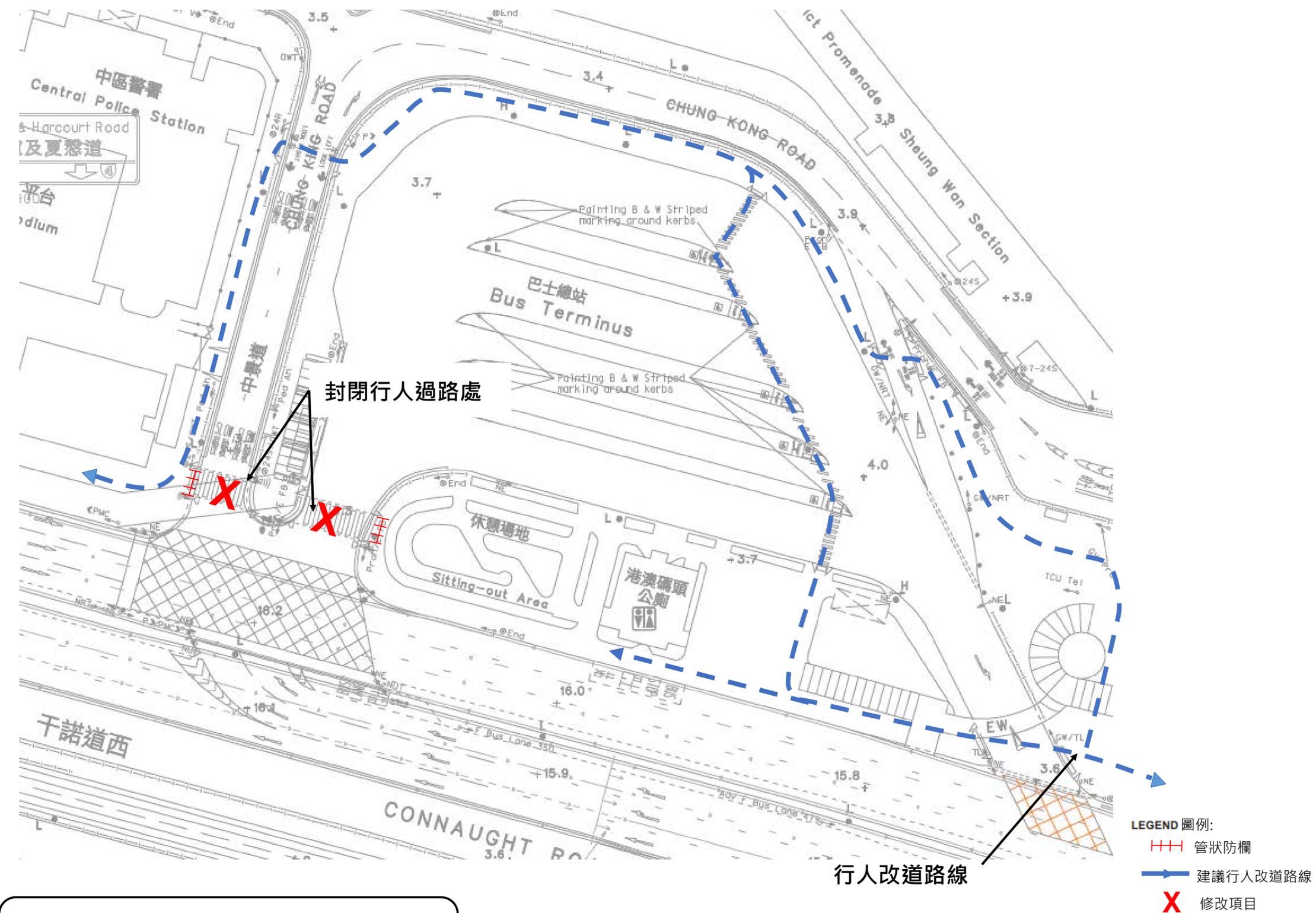


圖例:  
X 修改項目

實施日期:  
 9/3/2019(六) 08:00 – 9/3/2019(六) 16:00

圖 3.20 干諾道西/德輔道西/永樂街臨時交通方案

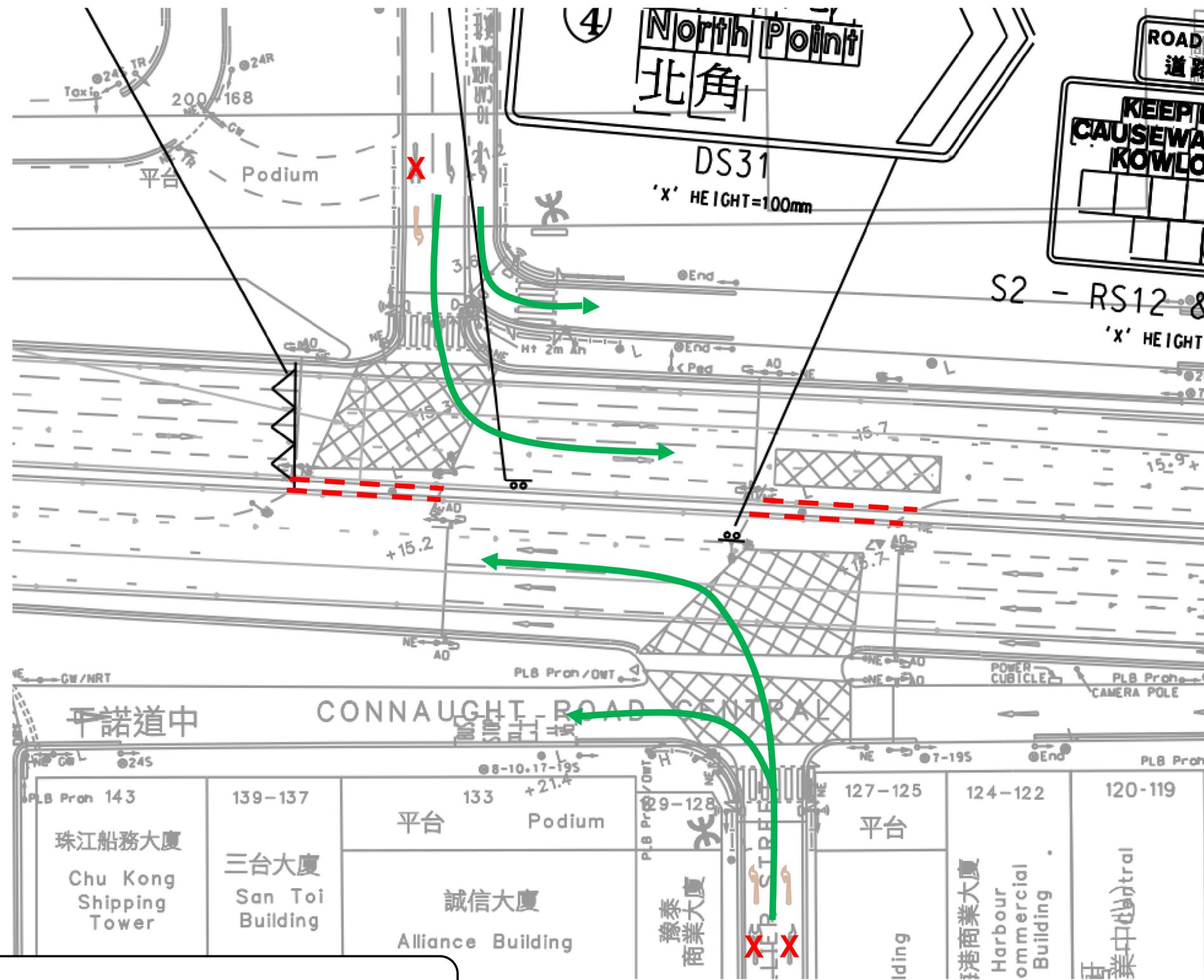
# 干諾道西/港澳碼頭/巴士總站的臨時交通安排



實施日期：  
9/3/2019(六) 09:30 – 9/3/2019(六) 16:00

圖 3.21 干諾道西/港澳碼頭巴士總站臨時交通方案

# 干諾道中/中港澳道/禧利街的臨時交通安排



實施日期:  
9/3/2019(六) 09:30 – 9/3/2019(六) 16:00

圖 3.22 干諾道中/中港澳道/禧利街臨時交通及改道方案



# 干諾道中/中環道/禧利街的臨時交通改道圖



圖例:

➔ 建議改道路線

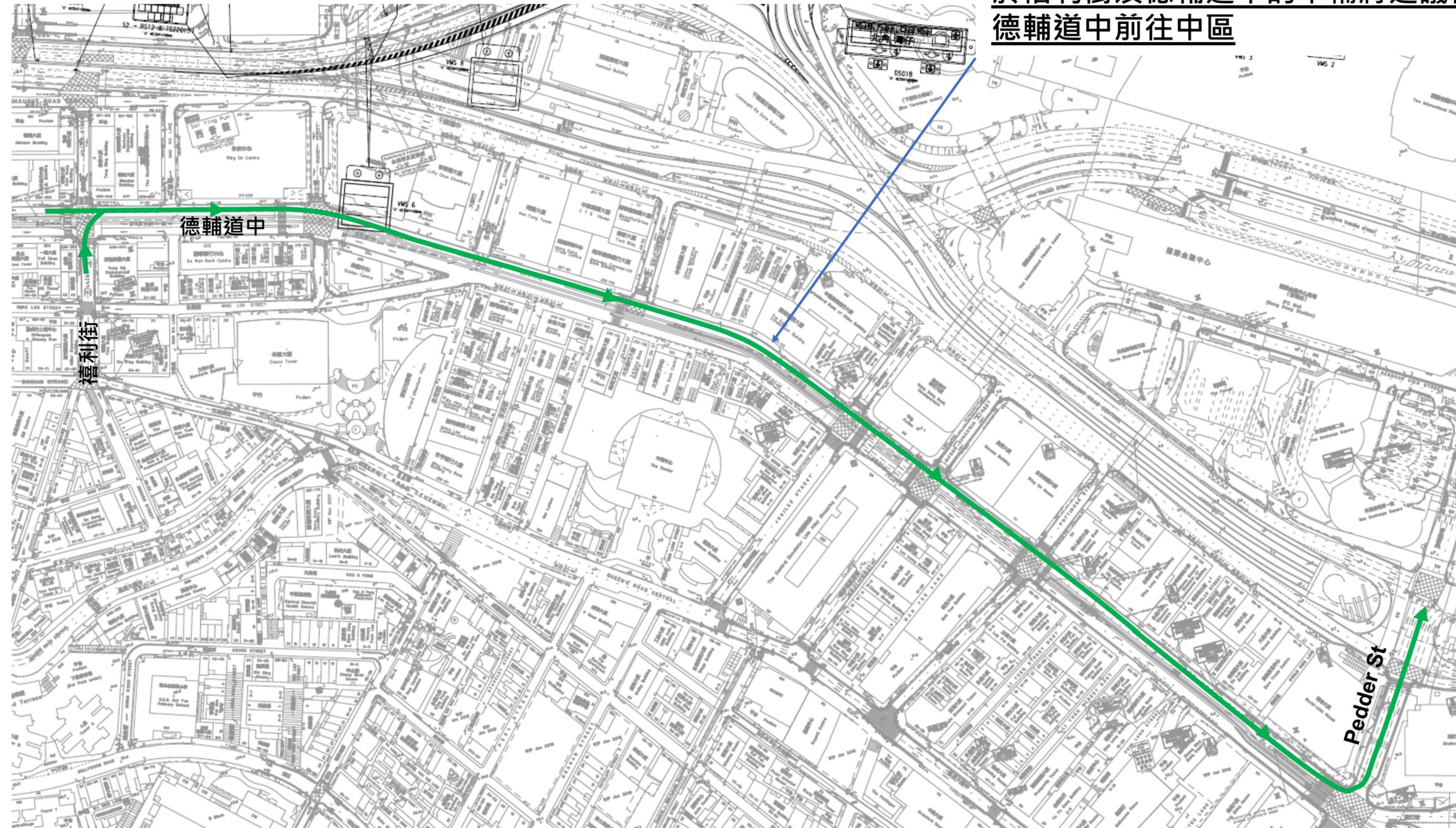
實施日期:

9/3/2019(六) 09:30 – 9/3/2019(六) 16:00

圖 3.24 干諾道中/中環道/禧利街臨時交通及改道方案

# 由禧利街往干諾道中東行的交通改道圖

於禧利街及德輔道中的車輛將建議使用  
德輔道中前往中區



圖例:

→ 建議改道路線

實施日期:  
9/3/2019(六) 09:30 – 9/3/2019(六) 16:00

圖 3.25 干諾道中/中港道/禧利街臨時交通及改道方案

# 干諾道中/林士街的臨時交通安排

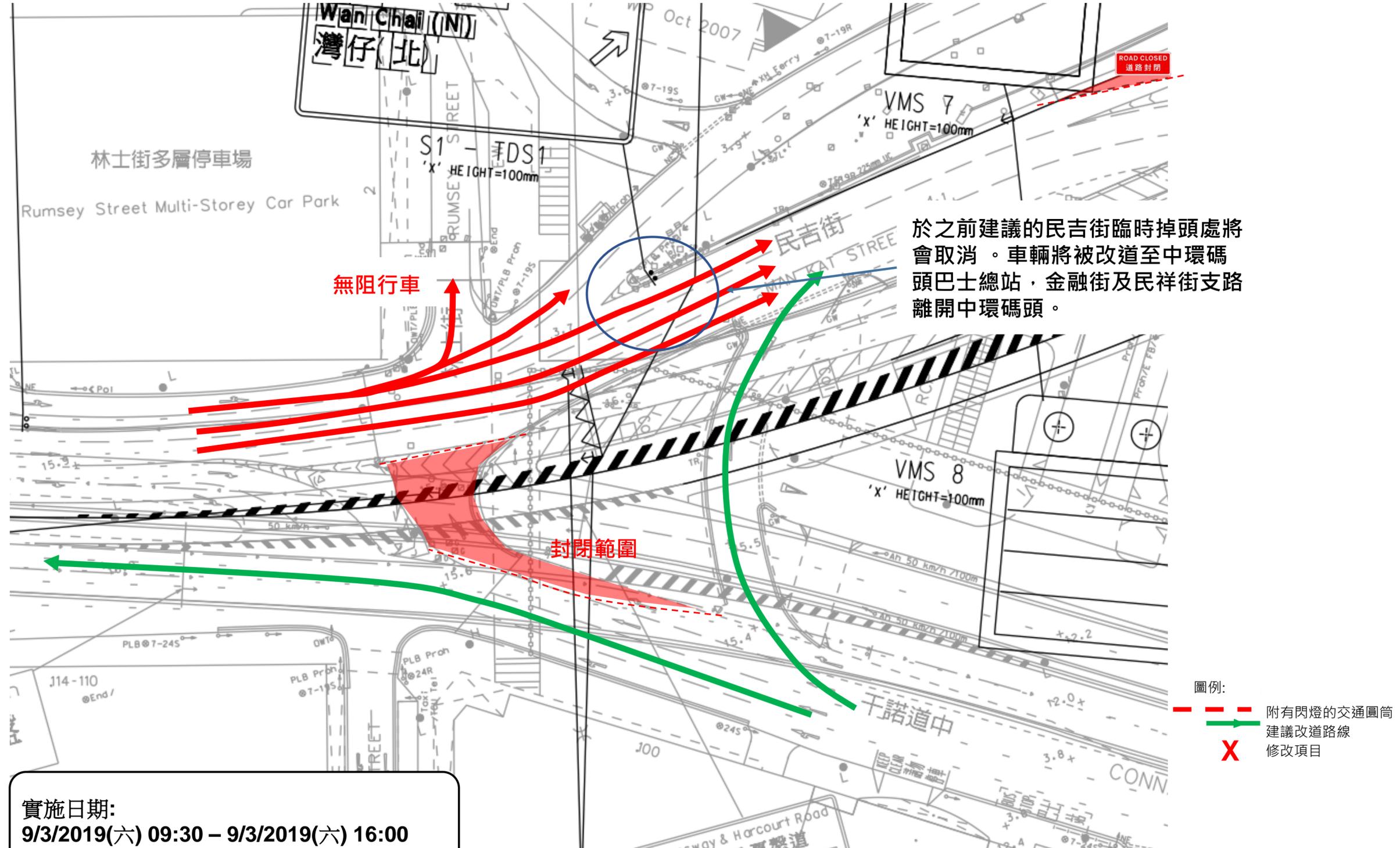
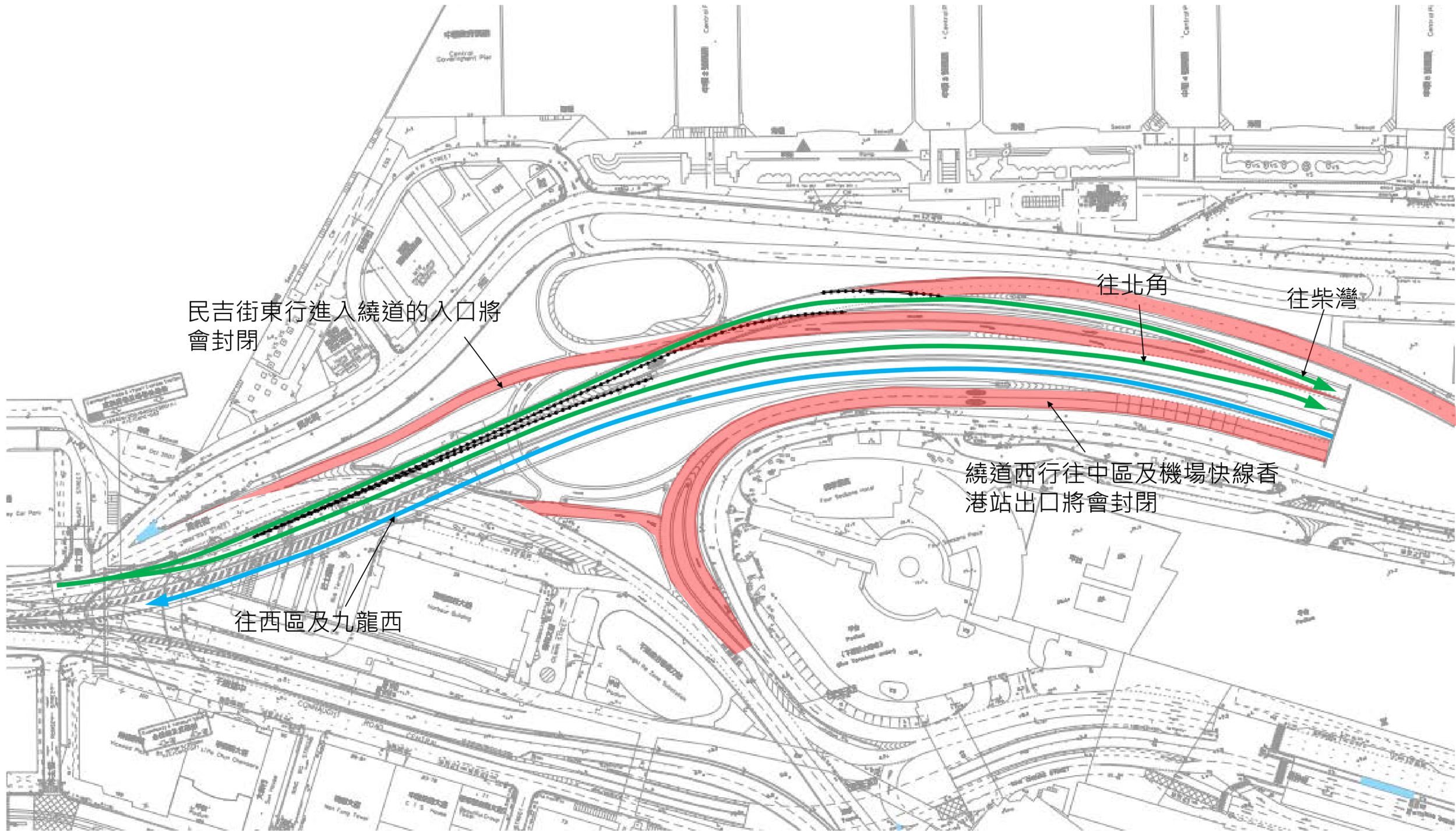


圖 3.26 干諾道中/林士街/民吉街臨時交通方案 21

# 於3月9日中環及灣仔繞道中環出口的臨時交通安排(第1階段)

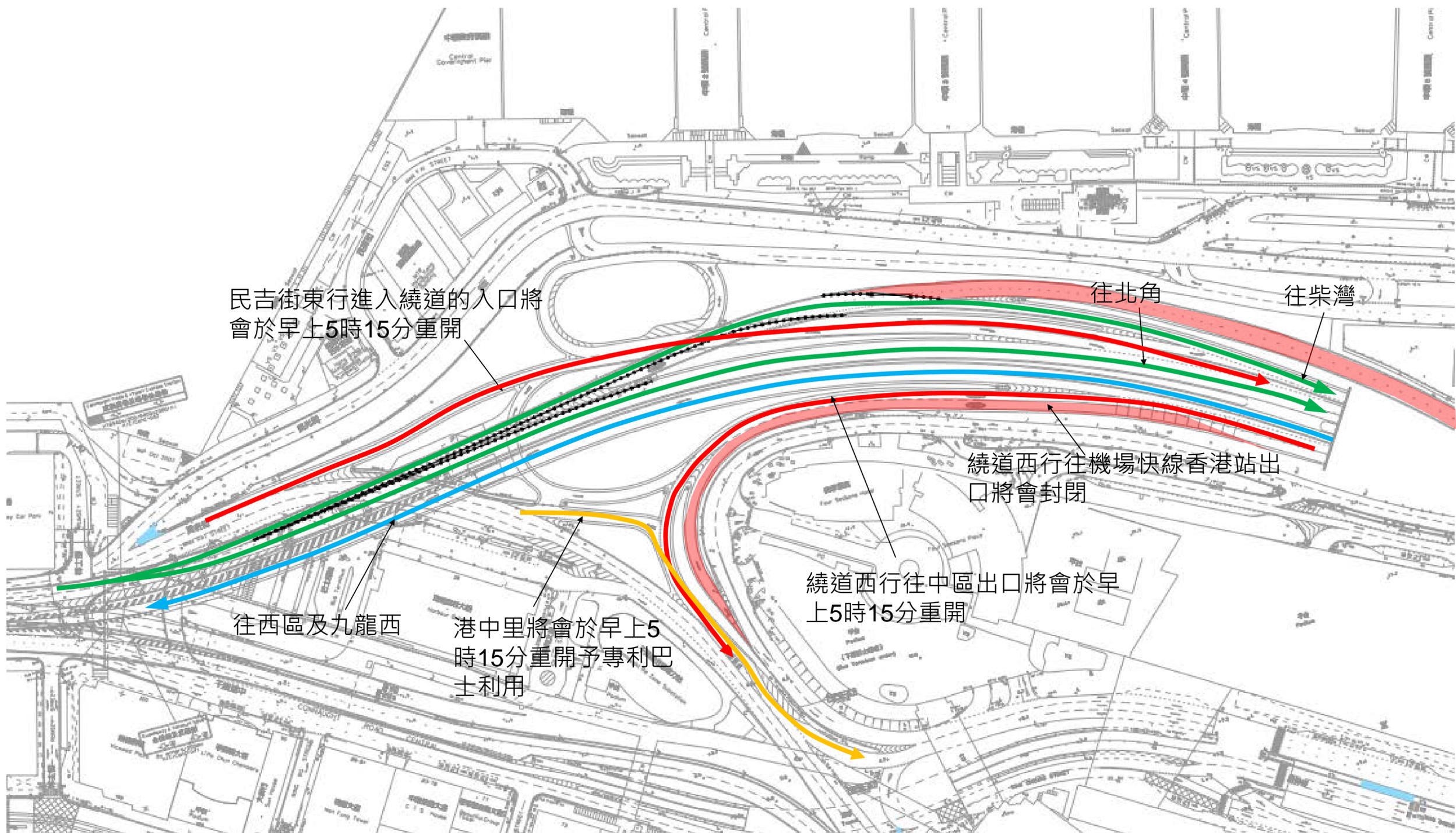


圖例:

■ 封閉範圍

圖 3.27 中環及灣仔繞道中環出口的臨時交通安排<sub>22</sub>

# 於3月10日中環及灣仔繞道中環出口的臨時交通安排(第2階段)



圖例:

■ 封閉範圍

圖 3.28 中環及灣仔繞道中環出口的臨時交通安排